



# ISTITUTO STATALE DI ISTRUZIONE SUPERIORE MAGRINI MARCHETTI

Liceo Scientifico Istituto Tecnico settori Economico e Tecnologico

33013 GEMONA DEL FRIULI (UD) via Praviolai, 18 tel. 0432/981436-981632 fax 0432/970373

codice scuola UDIS01800D codice fiscale 94134560302

[www.isismagrinimarchetti.it](http://www.isismagrinimarchetti.it) [udis01800d@istruzione.it](mailto:udis01800d@istruzione.it) [udis01800d@pec.istruzione.it](mailto:udis01800d@pec.istruzione.it)

Circolare n. 261/A/G/D/ATA

Gemona del Friuli, 9 febbraio 2015

Agli Allievi e, per il loro tramite,  
Ai Genitori

Ai Docenti Coordinatori di Classe

e, p.c. Al Personale ATA (C.S.)

**OGGETTO: Contributi per spese di trasporto e acquisto libri (L.R. 3/98).**

Si informano le famiglie che sul sito della Provincia di Udine all'indirizzo

<http://www.provincia.udine.it/scuola/dirittoallostudio/Pages/Contributi%20scolastici.aspx>

è pubblicata la modulistica, con le relative istruzioni ed avvertenze, per la compilazione della domanda per la concessione di contributi da parte dell'Amministrazione Provinciale di Udine per spese di trasporto scolastico e per acquisto dei libri di testo; contrariamente agli anni precedenti il modello cartaceo non viene fornito e le famiglie dovranno necessariamente fare riferimento al link sopraindicato.

**Si sottolinea che la domanda compilata on-line deve comunque essere presentata in cartaceo, con i relativi allegati, agli Uffici dell'Amministrazione Provinciale (di Udine o di Tolmezzo) direttamente o a mezzo raccomandata (fa fede il timbro postale) ENTRO MARTEDÌ 31 MARZO 2015.**

Requisiti di reddito: sono destinatari degli interventi i nuclei familiari in possesso di un ISEE in corso di validità alla data di presentazione della domanda non superiore ad € 33.000,00 (Attenzione: l'attestazione ISEE deve essere in corso di validità e rilasciata in base alla nuova disciplina introdotta dal 1° gennaio 2015 dal D.P.C.M. 5.12.2013, n. 159).

Preciso che le domande, qualunque sia la modalità di presentazione prescelta, **devono essere presentate esclusivamente all'Amministrazione Provinciale di residenza entro la data suindicata (E NON ALL'ISTITUTO).**

Ulteriori precisazioni possono essere recuperate sul sito dell'Amministrazione Provinciale di Udine.

(prosegue sul retro →)

*Da trascrivere sul libretto personale nella sezione COMUNICAZIONI SCUOLA - FAMIGLIA  
e far firmare dai genitori per presa visione*

“SI INVITA A PRENDERE VISIONE DELLA CIRC. N. 261 “CONTRIBUTI PER SPESE DI TRASPORTO E ACQUISTO LIBRI DI TESTO (LR 3-98)” CONSULTABILE SUL SITO DELL’ISTITUTO NELLA SEZIONE “Circolari anno scolastico 2014/2015” E NELLA SEZIONE “Consulta la bacheca” DEL REGISTRO ELETTRONICO CHE CONTIENE LE ISTRUZIONI E LE MODALITÀ PER L’ACCESSO AL CONTRIBUTO PROVINCIALE PER SPESE DI TRASPORTO E ACQUISTO LIBRI”.

I rappresentanti di classe avranno cura di informare e far trascrivere sul libretto personale la presente comunicazione ad eventuali compagni assenti al momento della lettura della presente comunicazione.

I Coordinatori di Classe sono tenuti a verificare che la comunicazione sia stata firmata dal genitore.



IL DIRIGENTE SCOLASTICO  
dott.ssa Graziella Covre

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Graziella Covre", written over a faint, stylized signature line.

ALLEGATI: 1) Avvertenze e istruzioni generali  
2) Modello di domanda

## ISIS MAGRINI MARCHETTI GEMONA DEL FRIULI (UD)

---

**Da:** Cudrig Pio <pio.cudrig@provincia.udine.it>  
**Inviato:** giovedì 5 febbraio 2015 09:57  
**A:** segreteriaud@istitutonobile.it; info@centrostudivolta.it; BACHMANN DI TARVISIO; CECONI DI UDINE; CONVITTO NAZIONALE P. DIACONO DI CIVIDALE DEL FRIULI; COPERNICO DI UDINE; D'ARONCO DI GEMONA DEL FRIULI; DEGANUTTI DI UDINE; EDUCANDATO UCCELLIS DI UDINE; ISIS DELLA BASSA FRIULANA DI CERVIGNANO DEL FR.; ISIS P. D'AQUILEIA DI CIVIDALE DEL FRIULI; LINUSSIO DI CODROIPO; LINUSSIO DI TOLMEZZO; MAGRINI MARCHETTI DI GEMONA DEL FRIULI; MALIGNANI DI UDINE; MANZINI DI SAN DANIELE DEL FRIULI; MARINELLI DI UDINE; MARINONI DI UDINE; MATTEI DI LATISANA; PASCHINI DI TOLMEZZO; PERCOTO DI UDINE; SELLO DI UDINE; SOLARI DI TOLMEZZO; STELLINI DI UDINE; STRINGHER DI UDINE; ZANON DI UDINE  
**Cc:** Bredeon Cinzia; Petricig Marzia  
**Oggetto:** L.R.3/98 - CONTRIBUTI PER SPESE DI TRASPORTO SCOLASTICO ED ACQUISTO LIBRI DI TESTO A.S. 2014/2015  
**Allegati:** LR3-98\_Modulo\_2014-2015.doc; istruzioni\_LR3-98\_2014-2015.doc

Spett.le Segreteria studenti,

si trasmette in allegato il modulo della domanda intesa ad ottenere i contributi di cui alla Legge Regionale n.3/1998 a.s. 2014/2015 per spese di trasporto scolastico ed acquisto di libri di testo a favore degli iscritti alla scuola secondaria superiore e **si invita a darne la più ampia diffusione** accedendo al sito della Provincia di Udine all'indirizzo:

<http://www.provincia.udine.it/scuola/dirittoallostudio/Pages/Contributi%20scolastici.aspx>, per scaricare il modulo in formato pdf e le relative istruzioni ed avvertenze per la compilazione.

La domanda può essere consegnata direttamente agli uffici o spedita tramite raccomandata alla Provincia di Udine **entro il 31 MARZO 2015 (fa fede il timbro postale).**

Possono accedere al contributo i nuclei familiari in possesso di un **indicatore di situazione economica equivalente (ISEE) non superiore ad €.33.000,00.**

**L'attestazione ISEE deve essere in corso di validità alla data di presentazione della domanda e deve essere rilasciata in base alla nuova disciplina in materia di ISEE introdotta dal 1° gennaio dal D.P.C.M. 5 dicembre 2013, n.159, pena l'esclusione dal beneficio.** Le attestazioni ISEE rilasciate secondo la precedente normativa, anche se ancora in corso di validità non potranno essere più utilizzate, pena l'ESCLUSIONE.

Saranno escluse dal beneficio:

1. le domande prive di firma;
2. le domande non corredate dal documento di identità del sottoscrittore;
3. le domande consegnate o spedite tramite raccomandata oltre il termine fissato del 31 marzo 2015. Le domande inviate tramite posta e pervenute agli uffici oltre i 15 giorni successivi alla scadenza del termine fissato per la presentazione.
4. le domande prive di un'attestazione ISEE redatta secondo i nuovi criteri di calcolo in vigore dal 01 gennaio 2015 e valida data di presentazione dell'istanza.

Per informazioni è possibile telefonare ai numeri 0432.279628 – 279631 o presentarsi presso l'Ufficio Istruzione della Provincia di Udine.

Ringraziando della collaborazione, si porgono distinti saluti

**IL FUNZIONARIO P.O. SERVIZIO ISTRUZIONE E UNIVERSITA'**  
dott.ssa Cinzia Bredeon

---

Pio Cudrig  
Servizio Istruzione ed Università  
U.O. Diritto allo Studio, orientamento ed altri interventi  
P.zza Patriarcato, 3  
I - 33100 Udine  
Tel.0432 279628 - fax 0432 279465  
e-mail: [pio.cudrig@provincia.udine.it](mailto:pio.cudrig@provincia.udine.it)  
url: [www.provincia.udine.it/scuola/dirittoallostudio](http://www.provincia.udine.it/scuola/dirittoallostudio)

Ai sensi del T.U. sulla Privacy D.Lgs.196/2003 si precisa che le informazioni contenute in questo messaggio sono riservate ed a uso esclusivo del destinatario. Qualora questo messaggio Le fosse pervenuto per errore, La invitiamo ad eliminarlo senza copiarlo e a non inoltrarlo a terzi, dandone gentilmente comunicazione al mittente. Grazie.



Provincia di Udine  
Province di Udin

DA TRATTENERE  
A USO PROPRIO

SERVIZIO ISTRUZIONE E UNIVERSITA' - Piazza Patriarcato, 3 – 33100 UDINE

## AVVERTENZE GENERALI L.R. 3/98 - ANNO SCOLASTICO 2014 / 2015

- **Oggetto:** Legge Regionale 12 febbraio 1998, n. 3 art. 16 – commi da 47 a 48 bis. Contributi per spese di trasporto scolastico ed acquisto libri di testo a favore di studenti residenti nella Regione Friuli Venezia Giulia ed iscritti alla Scuola Secondaria di Secondo Grado.
  - **Soggetti beneficiari:**
    1. nuclei familiari che comprendono studenti residenti nella Regione Friuli-Venezia Giulia che siano iscritti al terzo, quarto e quinto anno della scuola secondaria di secondo grado, e anche al primo e secondo anno qualora gli istituti scolastici frequentati non abbiano attivato il servizio di fornitura di libri di testo in comodato gratuito di cui all'art. 5, commi 1 e 2 della legge regionale 1/2004, per spese di trasporto scolastico e di acquisto libri di testo;
    2. nuclei familiari che comprendono studenti residenti nella Regione Friuli-Venezia Giulia che siano iscritti al primo e secondo anno della scuola secondaria di secondo grado presso istituti che abbiano attivato il servizio di fornitura di libri di testo in comodato gratuito di cui all'art. 5, commi 1 e 2 della legge regionale 1/2004, per spese di trasporto scolastico ed acquisto libri di testo non forniti in comodato.
  - **Requisiti di reddito:** sono destinatari degli interventi i nuclei familiari in possesso di un ISEE in corso di validità alla data di presentazione della domanda non superiore ad € 33.000,00.
  - **LA CERTIFICAZIONE ISEE DEVE ESSERE REDATTA SECONDO I NUOVI CRITERI DI CALCOLO IN VIGORE DAL 01/01/2015** (ANDRÀ PRODOTTO IL MODELLO "ISEE STANDARD O ORDINARIO" O "ISEE MINORENNI", QUALORA RICORRANO LE CIRCOSTANZE "GENITORI NON CONIUGATI TRA LORO E NON CONVIVENTI"). LE ATTESTAZIONI ISEE REDATTE IN DATA ANTECEDENTE AL 01/01/2015 E ANCORA IN CORSO DI VALIDITÀ NON SONO VALIDE AI FINI DELLA PRESTAZIONE SOCIALE AGEVOLATA.
  - **Scadenza presentazione della domanda:** il termine per la presentazione della domanda è fissato al **31 MARZO 2015**.
  - **Chi presenta la domanda:** la domanda, diretta alla Provincia di residenza, va presentata dal genitore o dalla persona che ne esercita la potestà (anagraficamente residente con lo studente stesso) o direttamente dallo studente, se maggiorenne.  
**Va presentata una domanda per ciascun figlio**
  - Le domande possono essere consegnate direttamente agli uffici oppure spedite a mezzo RACCOMANDATA. Saranno ritenute valide anche le domande di contributo spedite a mezzo RACCOMANDATA entro tale data (fa fede il timbro postale), purché pervengano all'ufficio entro i quindici giorni successivi alla scadenza del termine. **Le domande consegnate o spedite oltre i termini suddetti saranno ESCLUSE.**
  - **Misura del contributo per spese di trasporto scolastico e di acquisto libri di testo:**
    - Istituto distante fino a 20 km: l'assegno di studio è determinato forfetariamente nell'importo di € 350,00 per studente, se lo studente frequenta il **terzo, quarto e quinto** anno della scuola secondaria di secondo grado, ed anche il **primo e secondo** anno di un Istituto scolastico di scuola secondaria di secondo grado che non abbia attivato il servizio di fornitura di libri di testo in comodato gratuito di cui all' art. 5, commi 1 e 2 della L.R. 1/2004;
    - Istituto distante oltre i 20 km: l'assegno di studio è determinato forfetariamente nell'importo di € 400,00 per studente, se lo studente frequenta il **terzo, quarto e quinto** anno della scuola secondaria di secondo grado, ed anche il **primo e secondo** anno di un Istituto scolastico di scuola secondaria di secondo grado che non abbia attivato il servizio di fornitura di libri di testo in comodato gratuito di cui all' art.5, commi 1 e 2 della L.R. 1/2004.
  - **Misura del contributo per spese di trasporto scolastico e di acquisto libri di testo non forniti in comodato:**
    - Istituto distante fino a 20 km: l'assegno di studio è determinato nell'importo forfetario di € 150,00 per studente, se lo studente frequenta il **primo e secondo** anno di un istituto scolastico di scuola secondaria di secondo grado che abbia attivato il servizio di fornitura di libri di testo in comodato gratuito di cui all' art. 5, commi 1 e 2 della L.R. 1/2004;
    - Istituto distante oltre i 20 km: l'assegno di studio è fissato nell'importo forfetario di € 200,00 per studente, se lo studente frequenta il **primo e secondo** anno di un istituto scolastico di scuola secondaria di secondo grado che abbia attivato il servizio di fornitura di libri di testo in comodato gratuito di cui all' art. 5, commi 1 e 2 della L.R. 1/2004.
- La distanza dal luogo di residenza all'Istituto frequentato va intesa come percorso di sola andata.
- Qualora i fondi regionali non siano sufficienti a coprire il fabbisogno complessivo degli assegni di studio, i contributi potranno essere rideterminati secondo quanto previsto dall'art. 48 ter della L.R. 3/98.
- **Modalità di presentazione delle domande:** A PENA DI ESCLUSIONE la domanda deve essere firmata dal richiedente e corredata da una **COPIA di DOCUMENTO DI IDENTITA'** del sottoscrittore. Per facilitare la lettura dei dati ed evitare le richieste di integrazioni, allegare fotocopia del **CODICE FISCALE** del richiedente, dell' **ATTESTAZIONE ISEE** e del **CODICE IBAN**. La domanda deve essere presentata alla Amministrazione Provinciale di Udine presso una delle seguenti sedi:
    - **Provincia di Udine - Servizio Istruzione e Università** - Piazza Patriarcato, n.3 - 33100 Udine (UD)
    - **Provincia di Udine - Sede di Tolmezzo** - via Carnia Libera 1944, n.15 - 33028 Tolmezzo (UD)

La domanda può essere compilata anche on-line collegandosi al sito internet della Provincia di Udine all'indirizzo <http://www.provincia.udine.it/scuola/dirittoallostudio/Pages/Contributi%20scolastici.aspx>

**N.B. La domanda compilata on-line, PENA ESCLUSIONE, dovrà essere stampata e trasmessa in cartaceo regolarmente firmata e corredata da COPIA di DOCUMENTO DI IDENTITA', della fotocopia del CODICE FISCALE per facilitare la lettura dei dati, dell' ATTESTAZIONE ISEE e del CODICE IBAN del richiedente (se richiesto l'accredito in conto) entro il termine sopra indicato.**

- ORARI UFFICI PROVINCIALI:**
- Da lunedì a venerdì dalle ore 9.00 alle ore 13.00
  - Lunedì, martedì e mercoledì anche dalle ore 15.00 alle ore 16.30

Per informazioni è possibile telefonare ai seguenti numeri telefonici: 0432-279628, 0432-279631, 0432-279623, 0432-279412

### AVVERTENZE IMPORTANTI

- **COMUNICAZIONE VARIAZIONI:** viene posto a carico del Richiedente l'onere di comunicare tempestivamente eventuali variazioni ai dati indicati nella domanda (es. variazione residenza, codice IBAN, ecc.);
- **INDICAZIONE INDIRIZZO E-MAIL:** si invita ad indicare l'indirizzo e-mail al fine di facilitare l'invio di eventuali comunicazioni che si rendessero necessarie al completamento dell'istruttoria;
- **COMUNICAZIONI:** le comunicazioni relative all'avvio del procedimento e all'esito dell'istruttoria delle domande verranno fornite tramite pubblicazione su sito internet della Provincia.
- **CONTROLLI:** saranno effettuati controlli a campione sulla veridicità delle dichiarazioni (art. 71 D.P.R. 445/2000). Si informa che chiunque rilascia dichiarazioni non veritiere, forma atti falsi o ne fa uso nei casi previsti dal citato D.P.R., è punito ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia, oltre che con la decadenza dai benefici eventualmente conseguiti.

### NOTA INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Ai sensi dell'art. 13 comma 1 del Decreto Legislativo 30 giugno 2003 n. 196, si informa che

- I dati conferiti con le domande saranno utilizzati dal Servizio Istruzione e Università o altro Servizio della Provincia di Udine in relazione allo sviluppo del procedimento amministrativo per cui essi sono specificati, nonché per gli adempimenti amministrativi ad esso conseguenti; il trattamento dei dati è effettuato con strumenti cartacei/informatici; le attività comportanti il trattamento dei dati conferiti sono svolte per conseguire finalità istituzionali proprie della Provincia in materia di concessione dei contributi;
- I dati raccolti potranno essere comunicati agli uffici della Provincia interessati nel procedimento, nonché ad altri soggetti pubblici o privati nei soli casi previsti dalla norma di legge o di regolamento;
- La diffusione dei dati conferiti potrà avvenire soltanto nelle ipotesi ammesse da norma di legge o di regolamento;
- Il conferimento dei dati da parte dell'interessato in formato cartaceo ha natura obbligatoria (i dati in formato on-line sono facoltativi), il mancato conferimento comporterà l'esclusione dalla procedura di concessione dei contributi;
- I dati conferiti possono essere in ogni momento verificati, rettificati, aggiornati ed integrati, così come per gli stessi può essere richiesta la cancellazione; l'esercizio di tali diritti può essere fatto valere rivolgendosi al Servizio Istruzione ed Università della Provincia di Udine;
- Titolari del trattamento dei dati sono:
  - Provincia di Udine con sede in Udine, Piazza Patriarcato n. 3
  - Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia - Direzione centrale lavoro, formazione, pari opportunità, politiche giovanili e ricerca.
  - INSIEL S.p.a. di Trieste, per la parte informatizzata.
- Responsabili del trattamento dei dati:
  - Dirigente del Servizio Istruzione e Università della Provincia di Udine con sede presso gli uffici di Udine – Piazza Patriarcato n.3.
  - Direttore del Servizio Istruzione, diritto allo studio, alta formazione e ricerca della Regione Friuli V.G.

#### Art. 7

1. L'interessato ha diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che lo riguardano, anche se non ancora registrati, e la loro comunicazione in forma intelligibile.
2. L'interessato ha diritto di ottenere l'indicazione:
  - a) dell'origine dei dati personali;
  - b) delle finalità e modalità del trattamento;
  - c) della logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici;
  - d) degli estremi identificativi del titolare, dei responsabili e del rappresentante designato ai sensi dell'articolo 5, comma 2;
  - e) dei soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di rappresentante designato nel territorio dello Stato, di responsabili o incaricati.
3. L'interessato ha diritto di ottenere:
  - a) l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati;
  - b) la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti o successivamente trattati;
  - c) l'attestazione che le operazioni di cui alle lettere a) e b) sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento si rivela impossibile o comporta un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato.
4. L'interessato ha diritto di opporsi, in tutto o in parte:
  - a) per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che lo riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta;
  - b) al trattamento di dati personali che lo riguardano a fini di invio di materiale pubblicitario o di vendita diretta o per il compimento di ricerche di mercato o di comunicazione commerciale.

